



EN

Description of this Thermometer

- ① ON/OFF button
- ② Display
- ③ Battery compartment cover
- ④ Measuring sensor

Important Safety Instructions

- Follow instructions for use. This document provides important product operation and safety information regarding this device. Please read this document thoroughly before using the device and keep for future reference!
- The instrument may be used only for measuring body temperature!
- The minimum measurement time until the beep is heard must be maintained without exception!
- Ensure that children do not use this device unsupervised; some parts are small enough to be swallowed.
- Do not use this device close to strong electromagnetic fields such as mobile telephones or radio installations. Keep a minimum distance of 3.3 m from such devices when using this device.
- Protect the instrument from impact and dropping!
- Avoid bending the tip more than 45°!
- Avoid ambient temperatures above 60 °C. NEVER boil the instrument!
- Use only the commercial disinfectants listed in the section «Cleaning and Disinfecting» to clean the instrument. The instrument must be intact when immersed in liquid disinfectant.
- We recommend this instrument is tested for accuracy every two years or after mechanical impact (e.g. being dropped). Please contact Microlife Service to arrange the test.

WARNING: The measurement result given by this device is not a diagnosis! Do not rely on the measurement result only.

Batteries and electronic devices must be disposed of in accordance with the locally applicable regulations, not with domestic waste.

Read the instructions carefully before using this device.

Type BF applied part

Turning on the Thermometer

To turn on the thermometer, press the ON/OFF button ①; a short beep signals «thermometer ON». A display test is performed. All segments should be displayed.

Then at an ambient temperature of less than 32 °C, an «L» and a flashing «C» appear at the display field ②. The thermometer is now ready for use.

Function Test

Correct functioning of the thermometer is tested automatically each time it is turned on. If a malfunction is detected (measurement inaccuracy), this is indicated by «ERR» on the display, and a measurement becomes impossible. In this case, the thermometer must be replaced.

Using the Thermometer

Choose the preferred measuring method. When taking a measurement, the current temperature is continuously displayed and the «C» symbol flashes. If the beep is heard 10 times and the «C» is no longer flashing, this means that the measured increase in temperature is less than 0.1 °C in 16 seconds and that the thermometer can now be read. To prolong the battery life, turn off the thermometer by briefly pressing the ON/OFF button ①. Otherwise the thermometer will automatically turn off after about 10 minutes.

Storage of Measured Values

If the ON/OFF button ① is pressed for more than 3 seconds when turning on the thermometer, the automatically stored maximum temperature during the last measurement will be displayed. At the same time, a «M» for memory will appear on the display. About 3 seconds after the button is released, the temperature value disappears and the thermometer is ready for measurement.

Measuring methods / Normal body temperature

In the mouth (oral) / 35.5 - 37.5 °C

Position the thermometer in one of the two pockets under the tongue, to the left or right of the root of the tongue. The measuring sensor ④ must be in good contact with the tissue. Close your mouth and breathe evenly through the nose to prevent the measurement from being influenced by inhaled/exhaled air.

Approx. measuring time: 1 minute!

In the anus (rectal) / 36.6 - 38.0 °C

This is the most reliable measuring method, and is especially suitable for infants and small children. Carefully insert the measuring sensor ④ of the thermometer 2 to 3 cm into the anal aperture.

Approx. measuring time: 1 minute!

In the armpit (axillary) / 34.7 - 37.3 °C

To receive more reliable results we recommend measuring temperature orally or rectally. A minimum measurement time of 3-5 minutes is recommended regardless of the beep sound.

Cleaning and Disinfecting

Name: Isopropyl alcohol 70%; immerse: max. 24 hours.

Battery Replacement

When the «▼» symbol (upside-down triangle) appears at the display field, the battery is flat and needs replacing. To replace the battery remove the battery compartment cover ③ from the thermometer. Insert the new battery with the + at the top. Make sure you have a battery of the same type to hand. Batteries can be purchased at any electrical store.

Technical Specifications

Type: Maximum thermometer

Measurement range: 32.0 °C to 43.9 °C
Temp. < 32.0 °C: display «L» for low (too low)
Temp. > 43.9 °C: display «H» for high (too high)

Measurement accuracy: ± 0.1 °C between 34 °C and 42 °C

Operating conditions: 10 - 40 °C; 15-95 % relative maximum humidity

Storage conditions: -25 - +60 °C; 15-95 % relative maximum humidity

Battery: 1.5/1.55 V; LR41

Battery lifetime: approx. 4500 measurements (using a new battery)

IP Class: IP67

Reference to standards: EN 12470-3, clinical thermometers; ASTM E1112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Expected service life: 5 years or 10000 measurements

This device complies with the requirements of the Medical Device Directive 93/42/EEC.

Technical alterations reserved.

Guarantee

We grant you a lifetime guarantee after the date of purchase. Any damage caused by improper handling shall not be covered by the guarantee. The battery and packaging are excluded from the guarantee. All other damage claims excluded. A guarantee claim must be submitted with the purchase receipt. Please pack your defective instrument well and send with sufficient postage to the Microlife distributor.

Описание термометра

- ① Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
- ② Дисплей
- ③ Крышка батарейного отсека
- ④ Измерительный датчик

Описание на термометъра

- ① Бутон Вкл./Изкл. (ON/OFF)
- ② Дисплей
- ③ Капак за отделението за батерии
- ④ Измервателен сензор

Vажни инструкции за безопасност

- Следвайте инструкциите за употреба. Този документ предоставя важна информация за работата и безопасността на това устройство. Пред использването на устройството, покупачът, внимателно прочита този документ и съхранява го за дальнейшо използване.
- Прибор можно использовать только для измерения температуры тела!
- Минимальное время измерения до появления звукового сигнала обязательно должно соблюдаться!
- Позаботьтесь о том, чтобы дети не могли использовать прибор без присмотра, поскольку некоторые его мелкие части могут быть проглотчены.
- Не используйте устройство вблизи источников сильных электромагнитных полей, например рядом с мобильными телефонами или радиостанциями. Во время использования устройства минимальное расстояние от источников таких полей должно составлять 3,3 м.
- Оберегайте прибор от ударов и падений!
- Избегайте сбивания наконечника термометра более чем на 45°!
- При хранении и использовании прибора температура окружающей среды не должна превышать 60 °C. НИКОДА не подвергайте прибор кипячению!
- Для очистки прибора используйте только имеющиеся в продаже дезинфицирующие средства, перечисленные в разделе «Очистка и дезинфекция». Погружайте в жидкое дезинфицирующее средство, предварительно вымытый прибор без родительского контроля: никакие части с доставкой мало, за да бъдат попълнени.
- Не използвайте устройството в близост до силни електромагнитни полета, като мобилни телефони или радиоинсталации. Дръжте на минимално разстояние от 3,3 м от този устройство, когато използвате това устройство.
- Газете инструмента от уад и изпукане!
- Изляйте водата върху на повече от 45°!
- Изявяйте температура на околната среда над 60 °C. НИКОДА не поставяйте инструмента в чияко вода!
- За да почистите инструмента, използвайте само дезинфектанти от търговската мрежа, които са посочени в раздела «Почистване и дезинфекция». Инструментът не трябва да е разглобен, когато е потат в течен дезинфектант.
- Трепорчильно е инструментът да се тества за точност на всеки две години или след механичен уад (например след изпускане). Моля сържете се с Microlife-сервиза, за да организирате теста.
- Ми рекомандам проверят точност прибора каждые два года либо после механического удара (например, падения). Для проверки прибора, покупчика, обратитесь в сервисную службу Microlife.

- Для очистки прибора используйте только имеющиеся в продаже дезинфицирующие средства, перечисленные в разделе «Очистка и дезинфекция». Погружайте в жидкое дезинфицирующее средство, предварительно вымытый прибор.
- А ВНИМАНИЕ: Результат измерения, сделанный этим прибором не является диагнозом! Не полагайтесь только на результат измерения.

- Батареи и электронные приборы следует утилизировать в соответствии с принятыми нормами и не выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

Перед использованием прибора внимательно прочтите данное руководство.

Изделие типа BF

Включение термометра

Для включения термометра нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ ①; короткий звуковой сигнал информирует о включении термометра. Производится тест дисплея. На дисплее появляется набор символов, подтверждающих исправность прибора.

Затем, при температуре окружающей среды менее 32 °C, на дисплее ② появляются символ «L» и мигающий символ «C». Термометр готов к работе.

Функциональная проверка

Правильность работы термометра проверяется автоматически при каждом включении. При обнаружении ошибок (нечастота измерения) на дисплее выводится сообщение «ERR», и измерение становится невозможным. В этом случае термометр необходимо заменить.

Использование термометра

Выберите предпочтительный метод измерения. Во время измерения на дисплее непрерывно отображается текущая температура, символ «C» мигает. Измерение прекращается, когда увеличение температуры составляет менее 0,1 °C за 16 секунд. Окончание измерения подтверждается 10-кратным звуковым сигналом, символ «C». Термометр готов к работе.

Проверка за изправност

Правилното функциониране на термометъра се проверява автоматично при всяко включване на термометъра. Ако се установи повреда (нечастота при измерване), това се обозначава чрез «ERR» на дисплея и измерването става невозможно. В този случай термометът трябва да бъде подменен.

Използване на термометъра

Изберете предпочитанията от Вас метод за измерване. Когато измервате температура, текущата температура непрекъснато е изведена на дисплея и символа «C» мига. Ако звуковият сигнал се чуе 10 пъти и «C» вече не мига, това означава, че измереното увеличение на температурата е по-малко от 0,1 °C в 16 секунди и че вече може да бъде разчетена измерената от термометъра стойност.

За да уздържите живота на батерията, изключете термометъра чрез кратко натискане на бутона Вкл./Изкл. ①. В противен случай, термометът автоматично ще се изключи след 10 минути.

Съхранение на измерените стойности

Ако бутонът за включване/изключване ① се задържи натиснат за повече от 3 секунди при включването на термометъра, максималната температура, която автоматично се запаметява време на предишното измерване, се извежда на дисплея. В същото време «M» за памет се появява в полето на дисплея. 3 секунди след освобождаване на бутона, температурата стойност изчезва и термометът е готов за измерване.

Начин на измерване / Нормална телесна температура

▶ В устата (орално) / 35.5 - 37.5 °C
Расположите термометр в подъязъчната област, слева или справа от корня языка. Измервателният датчик ④ должен находиться в хорошем контакте с тканями. Закройте рот и ровно дышьте носом, чтобы выдыхаемый/выдыхаемый воздух не влился на результат измерения.

Приблизително време за измерване: 1 минута!

▶ В заднем проходе (ректально) / 36.6 - 38.0 °C

Это наиболее надежный метод измерения, особенно подходит для грудных и маленьких детей. Осторожно введите измерительный датчик ④ термометра на 2-3 сантиметра в анальное отверстие. Термометр готов к работе.

Приблизителное время для измерения: 1 минута!

▶ В заднем проходе (ректально) / 36.6 - 38.0 °C

Это наиболее надежный метод измерения, особенно подходит для грудных и маленьких детей. Осторожно введите измерительный датчик ④ термометра на 2-3 сантиметра в анальное отверстие. Термометр готов к работе.

Приблизительное время для измерения: 1 минута!

▶ Под мышечной впадине (аксиллярно) / 34.7 - 37.3 °C

Для получения более надежных результатов мы рекомендуем измерять температуру орально или ректально. Рекомендуется соблюдать минимальное время измерения 3-5 минут независимо от звукового сигнала.

Почистка и дезинфекция

Название: изопропиловый спирт 70%; макс. время погружения: 24 часа.

Смяна на батерии

Когато символът «▼» (обърнат надолу триъгълник) се появява на дисплея, батерията е източена и трябва да се подменят. За да подмените батерията, отстранете капака от отделението за батерии ③ от термометъра. Поставете новата батерия с + нагоре.

Батерии може да приобретати във всеки магазин за електроуреди.

Технические характеристики

Тип: Максимальный термометр

Диапазон измерений: от 32.0 °C до 43.9 °C
Темп. < 32.0 °C: отображается «L» (слишком низкая)
Темп. > 43.9 °C: отображается «H» (слишком высокая)

Точность измерений: ± 0,1 °C в диапазоне от 34 °C до 42 °C

Условия применения: 10 - 40 °C; максимальная относительная влажность 95%

Условия хранения: -25 - +60 °C; максимальная относительная влажность 95%

Батареи: 1.5/1.55 V; LR41

Батареи: approx. 4500 measurements (using a new battery)

IP клас: IP67

Класс защиты: EN 12470-3, медицинские термометры; ASTM E1112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Срок службы: 5 лет или 10000 измерений

Максимальная температура: 32.0 °C až 43.9 °C
Temp. < 32.0 °C: se vytvoří „L“ pro nízkou teplotu
Temp. > 43.9 °C: se vytvoří „H“ pro vysokou teplotu

Časový rozdíl mezi výstupem: 0,1 °C v rozmezí 34 °C až 42 °C

Podmínky pro funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%

Podmínky pre funkciu: 10 - 40 °C; maximálna vzdušná vlhkosť 95%



SK

Popis teplomeru

- ① Tlačidlo ON/OFF
- ② displej
- ③ Kryt priestoru pre batériu
- ④ Meraci snímač

Dôležité bezpečnostné pokyny

- Postupujte podľa návodu na použitie. Tento návod obsahuje dôležité informácie o prevádzke a bezpečnosti tohto zariadenia. Pred používaním zariadenia si dôkladne prečítajte tento návod a uschovajte ho na ďalšie použitie.
- Výrobok je možné použiť len na meranie telesnej teploty!
- Vždy je nutné dodržať minimálny čas merania, kym sa neozvee pripomienka!
- Zaistite, aby deti nepoužívali tento prístroj bez dozoru; niektoré časti sú príliš malé a deti ich mohli prehlnutie.
- Nepoužívajte prístroj blízko silných elektromagnetických polí, ako sú mobilné telefóny alebo rádiové zariadenia. Dodržiavať minimálnu vzdialenosť 3,3 m od týchto zariadení, ak používate prístroj.
- Výrobok chráňte pred pádnimi a nárazmi!
- Neohýbajte súpravu v úhrade väčšom než 45°!
- Výrobok nevystavujte teplotám nad 60 °C. Teplomer NEVYVÁRAJTE!
- Na čistenie výrobku používajte len bežne predávané dezinfekčné prostriedky uvedené v sekcii „Čistenie a dezinfekcia“. Pred ponorením do kvapalného dezinfekčného prostredku nesmie byť výrobok poškodený.
- Odporúčame nechať prekontrolovať presnosť teplomera raz za dva roky alebo po mechanickom závese (napr. páde). Prípadne kontaktujte servisné stredisko Microlife, ktoré môže vykonať kontrolu.

UPOZORNENIE: Výsledok merania daný týmto prístrojom nie je diagnóza! Nespoliehajte sa len na výsledok merania. Batérie a elektronické prístroje sa musia likvidovať v súlade s miestne platnými predpismi, nie s domácim odpadom.

Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte návod.

Priložné časti typu BF.

Zapnutie teplomeru

Teplomer zapnite stlačením tlačidla ON/OFF ①; krátke pripomienky signalizujú, že je tlačidlo zapnutý. Prebehne test displeja. Vsetky segmenty sa s malí zoobrázit.

Ak je teplota okolia nižšia než 32 °C, na displeji ② sa objavi «L» a blikajúce «C», teplomer je pripravený na použitie.

Funkčná skúška

Správna funkcia teplomera je automaticky testovaná pri každom zapnutí. V prípade zistenia poruchy (nepresné meranie), sa na displeji objavi «ERR» a meranie nie je možné vykonať. V tom prípade je nutné teplomer vymeriť.

Použitie teplomera

Zvoľte si obľúbený metód merania. Pri používaní teplomera je neustále aktualizovaný údaj teploty «C» a bliká symbol. Ak zaznie zvukový signál 1 rátk a symbol «C» prestane bliká, znamená to, že zmeraný nárasť teploty je už nižší než 0,1 °C za 16 sekund a že je možné odčítať údaj z displeja.

Zivotnosť batérie predstavuje, ak teplomer vypnete krátkym stlačením tlačidla ON/OFF ①. Ak tlačidlo nestlačíte, teplomer sa automaticky vypne približne po 10 minútach.

Uloženie nemeraných hodnot

Ak tlačidlo ON/OFF ① pridržíte pri zapnutí stlačené dlhšie než 3 sekundy, automaticky sa zobrazí najvyššia naposledy zmeraná teplota. Súčasne sa na displeji objavi symbol pamäte «M». Približne 3 sekundy po uvoľnení tlačidla hodnota teploty zmizne a teplomer je pripravený na meranie.

Metóda merania / Normálna telesná teplota

► **V ústach (orálne) / 35,5 - 37,5 °C**
Teplomer zasúfite do jednej z dvoch priehlín pod jazykom, naľavo alebo napravo od korenia jazyka. Meraci snímač ④ musí mať dobrý kontakt s tkánivom. Zavrite ústa a rovnomenne dýchajte nosom, aby meranie nebolo ovplyvnené výduchom/výduchom vzduchom. Pribl. čas merania: 1 minúta!

V kônečku (rektaľne) / 36,6 - 38,0 °C

Najspoločnejšia metoda merania, zvlášť vhodná pre dojčiatá a malé deti. Meraci snímač ④ opatrné zasúfite 2 až 3 cm do ánalaňho otvoru. Pribl. čas merania: 1 minúta!

V podpažujskej jamke (axílare) / 34,7 - 37,3 °C

Ak chcete získať spoločnejšiu výsledky, odporúčame vám odmerať teplotu orálne alebo rektaľne. Minimálna odporúčaná doba merania v podpažuji je 3-5 minút bez ohľadu na zvukovú signalizáciu.

Cistenie a dezinfekcia

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Výmena batérie

Ak sa na displeji objavi symbol «▼» (trojuholník stojaci na špičke), je batéria vybitá a je nutné ju vymeniť. Ak chcete batériu vymeniť, odoberete z teplomera kryt priestoru pre batériu ③. Vložte novú batériu známkou + nahor. Vždy majte pripravenú náhradnú batériu rovnakého typu. Batéria je možné zakúpiť v lubovoľnom obchode s elektronikou.

Technické údaje

Typ: Maximálny teplomer
Rozsah merania: 32,0 °C až 43,9 °C
Teplota < 32,0 °C: zobrazuje sa «L» symbol (prišlo o teplotu)
Teplota > 43,9 °C: zobrazuje sa «H» symbol (prišlo vysoká teplota)

Presnosť merania: ± 0,1 °C v rozsahu 34 °C až 42 °C
Prevádzkové podmienky: 10 - 40 °C; maximálna relativa vlhkosť 15-95 %
Skladovacie podmienky: -20 - 50 °C; maximálna relativa vlhkosť 15-95 %

Batéria: 1,5/1,55 V; LR41
Životnosť batérie: približne 500 meraní (pri používaní novej batérie)
IP trieda: IP67

Odkaz na normy: EN 12470-3, klinické teplometry;
ASTM E1112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC);
IEC 60601-1-11

Predpokladaná životnosť: 5 rokov alebo 10000 vykonaných meraní

Toto zariadenie spĺňa požiadavky Smernice 93/42/EHS o zdravotníckych pomôckach.
Zmenu technickej špecifikácie vyhradená.

Záruka

Na teplomer sa vzťahuje záruka počas celej doby životnosti prístroja. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie spôsobené nesprávnym zaobchádzaním. Batéria a balenie sú vylúčené zo záruky. Akékoľvek iné nároky založené na záruke sú týmto vylúčené. Pri uplatnení záruky predložte doklad o kúpe. Chýbny výrobok dobre zabalte a zašlite svojmu predajcovi.

microlife®

Opis teplomeru

- ① Gumb ON/OFF (vkllop/izklop)
- ② Zaslon
- ③ Poklopac za odjeljak sa baterijama
- ④ Meraci snímač

Pomembna varnostna navodila

- Sledite navodilom za uporabo. Ta dokument vsebuje pomembne informacije o izdelku in varni uporabi le-tega. Pred uporabo naprave skrbno preberite navodila in jih obdržite.
- Termometer je dovoljeno uporabljati le za merjenje telesne temperature.
- Upoštevajte se mora minimalni čas merjenja, ki je končano ob prvemu delu so dovoljno mali da mogu biti progutani.
- Ne koristite v aparatu v bližini jakih elektromagnetnih talasa, kao što su mobilni telefon ili radio instalacija. Održavajte minimalno rastojanje od 3,3 m od takih uređaja, kada koristite ovaj uređaj.
- Obvezujte se da deca ne koriste ovaj uređaj bez nadzora; pojedini delovi so dovoljno mali da mogu biti progutani.
- Izogibajte topomer od udara i pada.
- Izogibajte savijanje vrha za već od 45°!
- Izogibajte ambijentalne temperature iznad 60 °C. NEMOJTE stavljati instrument u klučaju vodu!
- Koristite samo komercijalne dezinfekcijske navedene v odjelju „Čiščenje in dezinfekcija“ da biste očistili topomer. Topomer mora biti neoteščen kada ga potopite v sredstvo za dezinfekcijo.
- Preporučujemo da svake dve godine ili nakon mehaničkog udara (npr. u slučaju padca) testirajte da li topomer obavlja tačno merjenje. Molim Vas kontaktirajte Microlife-Servis da biste ugovorili ovo testiranje.

UPOMENJE: Rezultat merjenja ovim uređajem nije dijagnoza! Nemojte se oslanjati samo na rezultat merjenja. Baterije in električni aparati moraju biti uklonjeni u skladu sa lokalnim važečim pravilima, ne sa otpadom iz domaćinstva.

Pre upotrebe pažljivo pročitajte uputstvo.

Tip BF

Uključivanje topomera

Da uključite topomer pritisnite dugme ON/OFF (uključi/isključi) ①; kratak signalni zvuk (bij-pip) signalizira «topomer je uključen». Obavice se test na displeju. Svi elementi moraju biti prikazani. Na ambientnoj temperaturi ispod 32 °C, na ekranu ② će se pojavit «L» i trepcuće «C». Sada je topomer spreman za upotrebu.

Testiranje rada

Pravilan rad topomera se automatski testira svaki put kada se topomer uključi. Ukoliko je detektovan nepravilan rad (netočnost merjenja), ovu će biti naznačena na displeju kao «ERR» i neće biti moguće obaviti merjenje. U ovakvom slučaju topomer mora biti zamjenjen.

Upotreba topomera

Obačite metron merjenju koji preferirate. Pri merjenju temperature trenutna temperatura se kontinuirano prikazuje i simbol «C» trepc. Kada se signalni ton oglasi (bij-pip, 10 puta) i «C» više ne treperi, to znači da se izmerena temperatura sada povećava za manje od 0,1 °C na svakih 16 sekundi i da je topomer spreman za očitavanje. Da biste produžili trajanje baterije isključite topomer tako što ćete kratko pritisnuti dugme ON/OFF (uključi/isključi) ①. U suprotnom topomer će se automatski isključiti nakon otprilike 10 minuta.

Čuvanje izmerenih vrednosti

Ukoliko, kada uključite topomer, pritisnete i držite dugme ON/OFF (uključi/isključi) ① više od 3 sekunde, automatski će se pojaviti maksimalna izmerena temperatura spremnica tokom prethodnog merjenja. U isto vreme na displeju će se pojaviti znak «M» za memoriju. Oko 3 sekunde nakon što pustite dugme temperatura vrednost će nestati i topomer je spreman za merjenje. Metode merjenja / Normalna telesna temperatura

Putem usta (oralno) / 35,5 - 37,5 °C

Pozicionirajte topomer u jedan od dječjeg jezikova, levo ili desno do korena jazyka. Senzor za merjenje ④ mora imati dobar kontakt sa tkivom. Zavrite usta i dlešte ravnometerno kroz nos kako biste spreli uticaj udahnutog/izdahnutog vazduha na merjenje.

Približna vremena merjenja: 1 minut!**Putem anusa (rektaľno) / 36,6 - 38,0 °C**

Ovo je najpoznavanija metoda merjenja i naročito je pogodna za merjenje temperature kod beba i male dece. Pažljivo unesite senzor za merjenje ④ do 3 cm u analni otvor.

Približna vremena merjenja: 1 minut!**Putem pazухu / 34,7 - 37,3 °C**

Da biste dobili pouzdanije rezultate merjenja preporučujemo merjenje temperature orálno ili rektaľno. Minimalno preporučeno vreme merjenje je 3-5 minuta, bez obzira na zvučni signal.

Čiščenje in dezinfekcija

Naziv: 70% izopropil alkohol; potopliti: maksimalno 24 časa.

Zamenjava prazne baterije

Kada se u donjem desnom ugлу displeja pojavi simbol «▼» (obrnuti trojuholník) ① držite već kota sekunde, ko vključuje termometer, se na zaslonu prikaže maksimalna temperatura, samodejno shranjuje od zadnjega merjenja. Istočasno se na polju zaslonu pojavi znak «M». Približno 3 sekundu od trenutka, kada gumb spustite, izpisana vrednost zigne in termometer je pripravljen za merjenje.

Čiščenje in dezinfekcija

Naziv: 70% izopropil alkohol; potopliti: maksimalno 24 časa.

Garancija

Najnovišia metoda merania, zvlášť vhodná pre dojčiatá a malé deti. Meraci snímač ④ opatrné zasúfite 2 až 3 cm do ánalaňho otvoru. Pribl. čas merania: 1 minúta!

V ustih (oralno) / 35,5 - 37,5 °C

Teplomer zasúfite do jednej z dvoch priehlín pod jazykom, naľavo alebo napravo od korenia jazyka. Meraci snímač ④ musí mať dobrý kontakt s tkánivom. Zavrite ústa a rovnomenne dýchajte nosom, aby meranie nebolo ovplyvnené výduchom/výduchom vzduchom. Pribl. čas merania: 1 minúta!

V kônečku (rektaľne) / 36,6 - 38,0 °C

Najspoločnejšia metoda merania, zvlášť vhodná pre dojčiatá a malé deti. Meraci snímač ④ opatrné zasúfite 2 až 3 cm do ánalaňho otvoru. Pribl. čas merania: 1 minúta!

V podpažujskej jamke (axílare) / 34,7 - 37,3 °C

Ak chcete získať spoločnejšiu výsledky, odporučame vám odmerať teplotu orálne alebo rektaľne. Minimálna odporučaná doba merania v podpažuji je 3-5 minút bez ohľadu na zvukovú signalizáciu.

Cistenie a dezinfekcia

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Výmena batérie

Ak sa na displeji objavi symbol «▼» (trojuholník stojaci na špičke), je batéria vybitá a je nutné ju vymeniť. Ak chcete batériu vymeniť, odberete z teplomera kryt priestoru pre batériu ③. Vložte novú batériu známkou + nahor. Vždy majte pripravenú náhradnú batériu rovnakého typu. Batéria je možné zakúpiť v lubovoľnom obchode s elektronikou.

Technicke špecifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Tehnické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.

Technické specifikacie

Názov: Izopropilalkohol 70%; ponorenie: max. 24 hodín.